



Pêches et Océans
Canada

Garde côtière
canadienne

Fisheries and Oceans
Canada

Canadian
Coast Guard

NAVIGATION SUR LE FLEUVE SAINT-LAURENT

La Garde côtière canadienne avise les navigateurs d'importants changements aux Services de communication et de trafic maritimes sur le fleuve Saint-Laurent. Depuis le 31 mars 2014, les plaisanciers qui naviguent dans les eaux situées entre Cornwall (Ontario) et l'Île-Blanche (Québec) doivent maintenant communiquer avec **Québec radio Garde côtière** sur le VHF canal 16 pour joindre la Garde côtière canadienne. Ce secteur comprend :

- La rivière des Outaouais (entre la bouée de Papineauville et le lac des Deux-Montagnes)
- Le lac Saint-François
- Le lac Saint-Louis
- La rivière des Mille Îles
- La rivière des Prairies
- La rivière Richelieu, jusqu'à la frontière des États-Unis, y compris la baie Missisquoi
- Le lac Saint-Pierre

Bonne saison!

NAVIGATING THE ST. LAWRENCE RIVER

The Canadian Coast Guard would like to advise boaters that important changes were made to Marine Communications and Traffic Services on the St. Lawrence River. Since March 31, 2014, pleasure boaters navigating on waters between Cornwall (Ontario) and Île-Blanche (Quebec) must now call **Québec Coast Guard Radio** to reach the Canadian Coast Guard on VHF Channel 16.

The sector includes:

- Ottawa River (between Papineauville buoy and lac des Deux-Montagnes)
- Lac Saint-François
- Lac Saint-Louis
- Rivière des Mille Îles
- Rivière des Prairies
- Rivière Richelieu, up to the US border, including baie Missisquoi
- Lac Saint-Pierre

Enjoy the season!